

DECLARATION by APPLICANT: अप्पेलेंट का द्वारा घोषणा पत्र

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
 - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्रकार मे दिये गये सभी विवरण बौद्धिकीय तथा सत्य हैं। यदि कोई विवरण एवं कानून अनुसार सत्य नहीं है तो मैंने सहायता निरत की जा सकती है।
 - 2) मैं द्वारा जो सहायता गाइ "कोशिका फाउंडेशन", जो भी जा रही है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य की पूर्ति के लिए किया जाना, जो इस प्रकार मे दिया गया है।
 - 3) मैं पुष्टि करता हूँ कि विस सहायता हेतु वह प्राप्ति की गई है, तब तक कि आधिकारिक या नकल विषय के लिए किसी अन्य स्रोतों से न हो लिया है और न ही भविष्य में होता।

AGREEMENT by APPLICANT: (अप्पेलेंट द्वारा कराया)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the 'purpose' for which assistance is being requested.
 - 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is thus regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रकार मे आधिकारिक तथा नकल करने के लिए सभी विवरण जो पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके ज्ञानीयों" को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और जो विवरण इस प्रकार मे दिया गया है, उसे "कोशिका" परम् ज्ञानी, एवं वाचन/वा दूसरे उद्देश्य मे उसी गतिविधियों और दक्षिणाधिकारों के लिए किसी भी प्रसार नामांगन मे प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। यदि इनका विवरण ये इतनाव तक पहले या बाद मे करने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" व ज्ञानीयों अधिकृत है।
 - 2) मैं (आधिकारिक) इन बात मे सहायता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि महानता के उद्देश्यों मे प्राप्तिहारित हैं जूँच लेता है। सहायता का हकदार नहीं बनता। इस सर्वांग मे "कोशिका" परम् उत्तरक व्याख्यायों का विनाश अतिम और बाध्यकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आधिकारिक के हस्ताक्षर या लंबूठे का निशान



AGREEMENT by HOSPITAL: (हस्ताक्षर द्वारा कराया)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospitals) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसी अधिकृत, हस्ताक्षर की ओर से याप्तिहारित को "कोशिका फाउंडेशन" से दिया गया है कि विवरण जूँच लेता है।

- 1) यह कि न हो जानीपन वा न हो भविष्य मे दिया गया विवरण किसी गैर अवकाशी अंतर्भाव मे किसी अन्य स्थान से उपल दौड़ी/स्वास्थ्य मे लैंगी या ले रहे हैं, जैसे कि इसमे "कोशिका फाउंडेशन" वा विवाहित/विवाहित जन के साथ मे "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा दिया गया विवरण विविध व्याख्यातक/सकल हैं या नहीं किया जाता है तो अप्पलास किसी अन्य गैर अवकाशी संस्था या किसी अन्य सामाजिक से जहायता लेने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस पुष्टि मे स्पष्ट कहा जाता है कि अप्पलास द्वितीय परद उक्त गोपीयामते हैं जैसे गैर सलाली संस्था या किसी अन्य यापन से नहीं संलग्न होती।

- 2) "कोशिका फाउंडेशन" से भी यह जानीपन कोकल विविध प्रकृति करता है। योगे यह अप्पलास द्वारा दी गई जानीपन या किसी एवं उपचार/प्रक्रिया का चुनाव लेने एवं इसका न होने का विषय है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी जनका जो कोई रद्दवाप नहीं है। इससिये हस्ताक्षर मे योगे के इतना सुन्दर और ज्ञान की सारी विवेदारी लेने एवं इसका भी होगी और "कोशिका" की कोई भूमिका या विवेदारी इस यापन मे नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE:

स्वीकृती के लिए संस्कृति

Date of Surgery अधिकृत के तारीख <i>12/08/2024</i>	(Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) डाक्टर का नाम व हस्ताक्षर नं. <i>Sankar Ray</i>	OPTIONAL STAMP DAS (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory on behalf of Hospital) SANKAR RAY नाम व हस्ताक्षर अधिकृत
---	--	---

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

आनंदिक उपर्युक्त हैं

SIGNATURE of TRUSTEE 1
नामी हस्ताक्षर 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2

नामी हस्ताक्षर 2